

經營狀況報告書

令和4年度 事業報告

令和5年度 事業計画

公益財団法人 豊橋市国際交流協会

I 令和4年度 事業報告

豊橋市国際交流協会（Toyohashi International Association：TIA）は、平成元年に財団法人として設立し、平成25年4月には新たな「公益財団法人」に移行し、また、令和元年には、協会設立30周年を迎える中、定款で定めた4つの柱をベースに事業を実施し、地域の国際交流活動及び国際意識の高揚、多文化共生の地域づくりの推進並びに諸外国との相互理解及び友好親善に努めてきました。

令和4年度は、協会事務所移転後、一年を通して事業展開する初年度に当たり、従来からの各事業に加え、とよはしインターナショナルフェスティバルの会場を変更しての3年ぶりの完全な形での開催、「にほんごきょうしつ」土曜日夜間クラスの 신설など、必要に応じ事業改変に取り組みました。

また、令和元年8月に開設した外国人総合相談窓口（インフォピア）への相談件数も年々増加し、コロナ禍における外国人市民を取り巻く環境が大きく変化する中、外国人と日本人が共に安心して暮らせる多文化共生の地域づくりを積極的に推進しました。

さらに、日本語指導及び災害時通訳ボランティアなど、ボランティアの養成に努め、異文化相互理解及び交流促進を図るとともに、国際交流サロンの開催、講師派遣人材バンク制度の運用など、人材の育成及び市民活動の支援を図りました。

その他、協会機関紙の発行、ホームページの運営など、各種情報提供にも積極的に努めました。

1 国際交流及び国際協力の活動を推進する事業

(1) 交流会

ア ～平和・交流・共生のまち～ とよはしインターナショナルフェスティバル2022

国際交流ボランティアと市内国際交流団体による実行委員会を設置し、市民と市内及び周辺地域に在住する外国人が相互の文化を直接体験できる機会を提供することにより、相互理解と交流を深めた。

開催日 令和4年11月6日

場 所 emCAMPUS EAST及び豊橋市まちなか広場

参加者 4,500人（うち外国人2,000人）

内 容 (ア) ステージイベント

(イ) ワールドグルメ（世界各国料理と手打ちそば） ブラジル、台湾、イスラエル、ウクライナ、メキシコ、パラグアイ、韓国、ベルギー、日本

(ウ) emCAMPUS FOOD世界の料理（タイ、ベネズエラ、ソロモン諸島、ドイツ）

(エ) 第24回日本語スピーチコンテスト

(オ) 世界文化体験（茶道、えびすくいとカニ釣り）

(カ) フェアトレード・バザー（5団体）

(キ) 豊橋市国際交流協会及び国際交流団体活動紹介パネル展（26団体）

(ク) 国際交流団体活動紹介動画上映（11団体）

(ケ) エスコラの子どもたち絵画展

(コ) バルーンアート&フェイスマスクペイント

- (サ) 名古屋出入国在留管理局コーナー
- (シ) 青年海外協力隊体験談
- (ス) マルチリンガルフレンドパーク
- (セ) 豊橋技術科学大学カーボンニュートラル研究会「東三河交流SDGs交流イベント」

イ 留学生交流事業

※新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止のため中止とした。

ウ 豊橋まつり総おどりへの参加

市内在住の留学生、研究生、協会で日本語を学んでいる外国人を招いて総おどりに参加し、ボランティア及び市民との交流を深めた。

開催日 令和4年10月15日

参加者 77名（在住外国人56名、ボランティアなど21名）

内 容 豊橋まつり総おどりへの参加

エ 留学生交流支援

(ア) 留学生パスポート交付事業（市受託事業）

市内の留学生を対象に、市の施設を無料で利用できる「留学生パスポート」を交付し、留学生の地域への理解を深め、市民との交流の機会を増やし、国際交流の促進を図った。

期 間 令和4年5月1日～令和5年3月31日

対 象 市内3大学（愛知大学、豊橋創造大学及び豊橋技術科学大学）に在籍する留学生

利用施設 8施設（りすば豊橋、豊橋総合動植物公園、アクアリーナ豊橋、こども未来館ここここ、豊橋市二川宿本陣資料館、豊橋市美術博物館、豊橋市自然史博物館及び豊橋市視聴覚教育センター）

配 布 数 115名（愛知大学9名、豊橋創造大学2名、豊橋技術科学大学104名）

利 用 者 385名（りすば豊橋206名、豊橋総合動植物公園111名、アクアリーナ豊橋42名、豊橋市二川宿本陣資料館13名、豊橋市自然史博物館9名、豊橋市視聴覚教育センター4名）

※豊橋市美術博物館及びこども未来館こここは、利用者0名

(イ) 留学生生活動支援事業「グローバルラウンジ」（市受託事業）

外国人留学生等と市民が気軽に交流できる場を毎月、定期的に提供し、地域の大学生が行う様々なプログラムを通して、若者の人材育成と外国人留学生等が地域社会に溶け込むきっかけを作るとともに、市民の国際理解を深めることを目的に、令和4年度から新たに開催した。

開催日 令和4年7月から毎月1回（9月以降は、第3土曜日午後1時～）

場 所 まちなか図書館インターナショナルスペース

内 容 留学生による国際理解プログラム、留学体験談、多言語ワークショップ等

回	開催日	内 容	参加者数 (うち留学生)
1	令和4年 7月16日	J-Talk (食事・学校・都市伝説)	60名 (11名)
2	8月19日	J-Talk (怪談話・都市伝説・世界のお祭り)	40名 (7名)
3	9月17日	防災について考える	40名 (8名)
4	10月15日	豊橋まつり共催イベント／留学生と踊ってみよう	40名 (19名)
5	11月19日	インターナショナルフェスティバルコラボイベント “SDGsについて考える”	40名 (18名)
6	12月17日	世界のクリスマス	70名 (16名)
7	令和5年 2月18日	バレンタインデーの過ごし方	80名 (22名)

オ emCAMPUSオープン1周年記念イベントの開催

施設オープン1周年を記念し、来場者が家族で楽しめるセミナーやワークショップ、また、歌、ゲームなどを通して英語を楽しむイベントを開催した。

開催日 令和4年11月27日 午前9時30分～午後5時

場 所 まちなか図書館インターナショナルスペース

受講料 無料

内 容

日 時	内 容	講 師	参加者数
午前9時30分～ 正午	ビスクイを作ろう！	アルプス・アヤフソ・ダ・シル バ・パトリシア・イングリジ	40名
午後1時30分～ 3時	「やさしい日本語」おやこ セミナー	八代 明恵	25名
午後4時～5時	Welcome to English World!	ワレス・アンドリュー・ジェイ	33名

(2) 友好親善事業

ア 親善交流会の開催

豊橋市のパートナーシティであるドイツ・ヴォルフスブルグ市からのインターンシップ受入れに際し、ホームステイの仲介、各種イベント等を開催し、友好親善を図った。

区 分	期 間	内 容
ヴォルフスブルグ 市からのインター ンシップ受入れ	令和4年 8月1日～9月30日	<ul style="list-style-type: none"> ・ 9月1日～30日 ホームステイ ・ 9月3日 国際交流サロン (姉妹都市提携サポーターとの交流) ・ 9月10日 外国絵本の読み聞かせ親子の会

イ アメリカ・トリード市との友好親善事業

※新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止のため中止とした。

ウ 食で味わう海外提携都市めぐり

※新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止のため人的交流は、中止とした。

エ 提携都市交流サポーター制度

本市提携都市との相互理解と友好親善を深めるため、市民と協働して新たな国際交流を推進する交流サポーターを募った。

対象都市 中国・南通市（友好都市）、アメリカ・トリード市（姉妹都市）、ドイツ・ヴォルフスブルグ市（パートナーシティ）、リトアニア・パネヴェジス市（パートナーシティ）

内 容 ・提携各市からの訪問団来豊時の交流活動への参加及び協力

・交流事業の企画及び実施

・周年事業等への参加

（南通市友好都市協定締結35周年記念オンラインイベントへの参加）

登録者数 17名（令和5年3月31日現在）

（3）JICA日系社会研修員受入事業

協会の各種事業の取組を学ぶことで、帰国後、自らの専門分野や日系社会の発展に役立つよう、独立行政法人国際協力機構（JICA）から派遣される研修員の受入れを行った。

受入期間 令和4年10月5日～令和5年3月2日

研修内容 日常生活相談及び専門相談の通訳、「にほんごきょうしつ」ボランティア及び学習者のサポート、入国管理局との意見交換及び相談会、小中学校への外国人児童の教育現場見学、各種事業補助

（4）その他国際交流及び国際協力に関わる事業

ア 各種機関・団体などが主催する交流事業への後援等

〈後援事業〉

事業名	開催日・開催期間・場所	主催	内容
令和4年度豊橋総合動植物公園春の写生大会	令和4年 4月1日～5月8日 豊橋総合動植物公園	豊橋総合動植物公園	写生大会
世界の服着てイッテZOO!	8月6日～7日 豊橋総合動植物公園	（公社）豊橋青年会議所	異文化体験イベント
令和4年度豊橋総合動植物公園秋の写生大会	9月17日～10月16日 豊橋総合動植物公園	豊橋総合動植物公園	写生大会
とよはし緑と太陽の文化祭2022	11月6日 高師緑地公園	穂の国とよはし浪漫	魅力発信型イベント

第30回日中友好児童生徒書初展	令和5年 2月10日～12日 豊橋市民文化会館	豊橋地区日本中国友好協会	作品展
-----------------	-------------------------------	--------------	-----

<共催・協力事業>

事業名	開催日・開催期間・場所	主催	内容
まちなか七夕Garden	令和4年 7月1日～7日 豊橋市まちなか広場	(株)豊橋まちなか 活性化センター	展示型イベント
ブラジル人のためのプチ税務相談会	11月12日 emCAMPUS STUDIO セミナールームA・B	東海税理士会豊橋支部	専門相談会
留学生を対象としたのんほいパークバックヤード体験ツアー	令和5年2月22日、 3月8日、9日、15日 豊橋総合動植物公園	(一社)豊橋観光コ ンベンション協会	魅力発信型 体験イベント

イ 国際交流に関する相談

市民及び関係団体の円滑な活動推進を図るため、国際交流、国際協力などに関する相談及び問合せに応じた。

相談件数 3,756件

相談内容 (ア) 協会事業

- (イ) 語学学習、外国人への日本語指導
- (ウ) 国際交流ボランティア、災害時通訳ボランティアの登録
- (エ) 通訳、翻訳の依頼、多言語での各種証明書手続
- (オ) 多言語による窓口の紹介（病院、就労関係等）、インフォピア
- (カ) 国際協力活動、JICAについて
- (キ) 豊橋市内で行われる各種イベントの開催内容など

ウ 各種救援金・基金への協力

日本赤十字社が行う海外救援金等に協力し、募金箱を協会事務所内の受付に設置し、広く一般市民へ協力を依頼した。

(ア) 「ウクライナ人道危機救援金」

設置期間 令和4年4月1日～

支援金額 124,368円（令和5年3月31日現在）

(イ) ユニセフ基金

設置期間 令和4年4月1日～

支援金額 3,231円（令和5年3月31日現在）

(ウ) 2023年トルコ・シリア地震救援金

設置期間 令和5年2月11日～

支援金額 16,530円（令和5年3月31日現在）

2 外国人と共に暮らす多文化共生の地域づくりを推進する事業

(1) 日本語学習支援事業

ア にほんごきょうしつ、豊橋ふれあい日本語教室

在住外国人が、市民とのコミュニケーションにより充実した日常生活が送れるように、日本語指導ボランティアの運営による日本語講座を開講した。

(ア) にほんごきょうしつ

期 間 令和4年4月11日～令和5年3月12日

場 所 まちなか図書館インターナショナルスペース等

受講料 無料（登録料500円）

講座名	開催日	時 間	受講者数	ボランティア数
にほんごきょうしつ	月～金曜日（通年） ※水曜日を除く。	午前10時～正午	421名	75名
	土曜日（年3期）	午後3時30分～5時 午後7時～8時30分		
	日曜日（年3期）	午後3時30分～5時		
会話クラス	日曜日（年3期）	午後1時～2時30分		

(イ) 豊橋ふれあい日本語教室

期 間 令和4年4月14日～令和5年3月9日

場 所 アイプラザ豊橋307会議室

受講料 無料（登録料500円）

講座名	開催日	時 間	受講者数	ボランティア数
豊橋ふれあい 日本語教室	毎週木曜日（通年）	午前10時～11時30分	31名	8名

イ 第13回東三河日本語スピーチコンテストへの参加

東三河5市の国際交流協会が共催し、地域で日本語を学習している外国人が出場する日本語スピーチコンテストを実施した。学習者及び指導者の意欲を高めるとともに、より多くの一般市民が在住外国人の生の声を聴く機会を提供し、多文化共生への理解を図った。

日 時 令和5年1月29日 午後1時30分～4時45分

場 所 蒲郡市民会館中ホール

参加者 200名

発表者 小中学生の部10名、高校生以上一般の部11名 計21名

内 容 各市国際交流協会の選出者によるスピーチ及び表彰式

(2) 外国人児童生徒支援事業

ア 外国人児童サマースクール事業（市受託事業）

外国人児童の日本語能力が日本の学校教育を受ける上でハンディキャップとなっていることから、集住地域の小学校を対象に、地域が協力して授業以外の時間を活用し日本語及び学習の支援を行う「外国人児童サマースクール事業」を開催し、子どもたちのサポートを行った。

校区	実施期間	回数	参加外国人児童数	指導ボランティア数
岩田	令和4年7月21日～29日	7回	439名	187名
中野	※新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止のため中止とした。			
汐田	7月21日～29日 ※7月26日は、雷雨のため中止とした。	6回	150名	105名
計 2校区		13回	589名	292名

(3) 外国人支援事業

ア 外国人総合相談窓口（市受託事業）

地域に在住する外国人の増加に対応するため、多言語での情報提供及び相談を行うワンストップ型の「外国人総合相談窓口（インフォピア）」を開設し、在住外国人の幅広い相談に対応した。

また、事務所移転後は、各種専門相談会及び名古屋出入国在留管理局豊橋港出張所との無料相談会を開催し、更なる相談の拡充を図った。

相談件数 6,795件

主な国籍 ブラジル 3,665件、フィリピン 1,928件、中国 586件、ペルー 145件、ベトナム 65件、その他 406件

相談内容 新型コロナウイルス感染症の影響による相談（給付金・貸付金申請、食料支援、生活苦、解雇、雇止め、心のケアなど）、ビザ・パスポート手続、税関係、翻訳、就職相談、法律関係・学校関係手続、日本語学習、協会事業ほか

<専門相談会>

開催日	時間	内容	場所	参加者数
令和4年 9月11日	午前10時～正午	年金セミナー「ブラジル、日本の年金制度等」	emCAMPUS STUDIO セミナールームA・B	46名
	午後1時～4時	個別相談会	emCAMPUS STUDIO セミナールーム7	6名
令和5年 3月12日	午前10時～正午	講演会「パニック症候群」	emCAMPUS STUDIO セミナールームA	22名
	午後1時～4時	個別カウンセリング	emCAMPUS STUDIO セミナールーム7	5名

イ 外国人向け情報発信ウェブサイト「ぼけとよ」の開発及び運営（市受託事業）

外国人市民に対し生活必要情報、災害情報等を多言語で掲載発信し、生活上における利便

性の向上を図った。

対応言語 ポルトガル語、英語、タガログ語及び中国語

ウ 減災のための「やさしい日本語」推進事業（市受託事業）

災害時、日本語に不慣れなことで情報弱者となる外国人を身近にいる地域住民がサポートできるよう、一般的な日本語よりも簡単でわかりやすい「やさしい日本語」を習得する講座を楽しく学べるワークショップ形式で開催し、より多くの地域住民の参加及び関わりを推進した。

開催日	時間	内容	場所	参加者数
令和4年 4月16日	午前10時～11時30分	第2回「やさしい日本語」のはじめかた	まちなか図書館インターナショナルスペース	17名
5月21日	午後1時～2時30分	第3回「やさしい日本語」のはじめかた		14名

※令和3年度から連続3回の講座（第1回は、令和4年3月26日に開催）

エ 外国人のための日本文化教室

開催日	時間	内容	場所	参加者数
令和4年 7月10日	午前10時～正午	ゆかた着付け 講師：伊藤わかよ	emCAMPUS STUDIO セミナールームC	4国籍15名
令和5年 2月19日	午前10時～正午	おりがみ 講師：平井孝子	emCAMPUS STUDIO セミナールームA	4国籍21名

オ 外国人のための税務相談会（市受託事業）

東海税理士会豊橋支部、NPO法人ABT豊橋ブラジル協会及びTFA豊橋フィリピン協会との共催で、地域に在住する外国人を対象に、複雑な税務手続が円滑に行えるよう、ポルトガル語、スペイン語、英語及びタガログ語で対応できる税務相談会を開催した。

開催日 令和5年2月5日、12日

場所 とよはし産業人材育成センター

受付件数 183件（2月5日87件、12日96件）

3 国際交流、国際協力及び多文化共生の地域づくりの推進役となる人材の育成と市民活動の支援に関する事業

(1) ボランティア登録・育成・紹介等事業

ア 国際交流ボランティア活動事業

地域における草の根の国際交流を推進するため、市民ボランティアの協力を得て各種事業を開催した。

(ア) ボランティア意見交換会

開催日 令和5年3月18日

場所 まちなか図書館インターナショナルスペース

参加者 13名

- 内 容
- ・令和4年度ボランティア事業活動報告
 - ・令和5年度協会事業概要説明
 - ・意見交換

(イ) ボランティア活動実績

区 分	主な活動内容
交流事業	・「語学講座体験レッスン」、「豊橋まつり総おどり」への参加及び運営 ・「とよはしインターナショナルフェスティバル2022」の企画運営
ホームステイ・ ホームビジット事業	・ドイツ・ヴォルフスブルグ市インターンシップ1名／2家庭
日本語指導事業	・「にほんごきょうしつ」、「豊橋ふれあい日本語教室」の運営 ・「外国人児童サマースクール事業」での日本語学習支援 ・「第24回日本語スピーチコンテスト」及び「とよはしインターナショナルフェスティバル2022」の企画運営

区 分	主な活動内容	登録人数	登録言語
災害時通訳・翻訳 ボランティア	・登録及び更新 ・研修会参加	13国籍 99名	17言語（英、ポルトガル、スペイン、中国、ルーマニア、インドネシア、韓国、ドイツ、ネパール、タガログ、ビサヤ、タイ、ベンガル、ベトナム、エスペラント、マレー、やさしい日本語）

イ 日本語ボランティア養成講座

日本語を母語としない外国人学習者に日本語を教えるための指導法及びボランティア活動について学ぶ講座を開講し、日本語ボランティアの養成及び育成を図った。

場 所 まちなか図書館インターナショナルスペース等

受講料 一般：5,000円、賛助会員：3,000円、日本語ボランティア：無料

区 分	開催期間	時 間	受講者数	講 師
第1期	令和4年 6月25日～7月9日	午後1時30分～3時	35名	河村八千子 (フロンティアとよはし)
第2期	9月24日～11月19日	午後1時30分～3時	17名	東海日本語ネットワーク セントラルジャパン日本語 学校
第3期	令和5年 1月24日～3月14日	午後1時30分～3時	23名	

ウ 災害時通訳ボランティアの養成

豊橋市内で、地震、風水害等の災害が発生した場合、豊橋市との協定に基づき日本語に

不慣れな外国人被災者の支援を行う災害時通訳ボランティアを派遣するため、通訳ボランティアの登録・更新を行った。また、登録者を対象とした研修会を通して、外国人市民が災害時に直面する課題や、防災訓練に参加する意義について共に考え、災害時に対する意識を深めた。

登録者 13国籍99名（日本、ブラジル、中国、ルーマニア、パラグアイ、インドネシア、ペルー、バングラデシュ、フィリピン、ベトナム、タイ、韓国、マレーシア）

登録言語 17言語（英、ポルトガル、スペイン、中国、ルーマニア、インドネシア、韓国、ドイツ、ネパール、タガログ、ビサヤ、タイ、ベンガル、ベトナム、エスペラント、マレー、やさしい日本語）

研修会等 豊橋市防災危機管理課、豊橋市市民協創部多文化共生・国際課、岩田校区自主防災会・岩田小学校PTAとの共催事業

開催日時	内容	場所	参加人数
令和4年8月6日 午前10時～正午	防災リーダー養成講座 (発展編)	豊橋市役所災害対策本部室	2国籍11名
8月27日 午後4時40分～8時	豊橋市総合防災訓練への参加	豊橋総合スポーツ公園・野球場	6国籍43名
9月4日 午前9時～正午	岩田校区防災訓練2022 避難所体験	岩田小学校	3国籍13名
9月13日 午前10時～11時30分	豊橋駅周辺帰宅困難者 等対応訓練参加	豊橋駅東西自由連絡通路／穂の国とよはし芸術劇場PLAT	3国籍8名

(2) 国際交流推進事業

ア 国際交流サロン

世界各国の衣食住など身近な話題をテーマに、外国人及び海外在住経験のある日本人から各国の歴史及び文化を学び、異文化に対する理解を深めた。

場所 まちなか図書館インターナショナルスペース

回	開催日	時間	内容	講師	受講者数
1	令和4年 9月3日	午前9時30分～ 正午	ラモヴィッチさんと共有したい！ とっておきのTOYOHASHI	ジュルスマ・ ラモヴィッチ (ドイツ)	15名
2	12月18日	午後1時30分～ 3時	ベネズエラを知る	アブラハム・ サラザール (ベネズエラ)	28名
3	令和5年 1月28日	午後1時30分～ 3時	アメリカ人って誰？	タスラック・ ジャスティン (アメリカ)	34名
4	2月25日	午後1時30分～ 3時	「私のふるさとサルバドル」	サントス・ クレーベル	20名

				(ブラジル)	
--	--	--	--	--------	--

イ 「とよはしザ・ワールド」の放送

地域在住外国人が他国の言語、文化、音楽等を気軽に楽しく紹介する番組を、地域のラジオ局エフエム豊橋を通じて提供することにより、海外の様々な地域の文化や慣習を理解して、お互いの文化を尊重し身近に感じることで、異文化相互理解と交流促進を図った。

期 間 令和4年4月5日～令和5年3月28日

初回放送：毎週火曜日 午後0時45分～1時（15分間）

再 放 送：毎週土曜日 午後0時45分～1時（15分間）

内 容 番組名「とよはしザ・ワールド」 月単位で一国の文化、言語、音楽を紹介

出演者 豊橋在住外国人12名、エフエム豊橋ラジオパーソナリティ

開催月	収録回数	外国人出演者	国 籍
令和4年4月	4回	チャンオンナラカンパイ	ラオス
5月	5回	セラダ・ヘルベルト	ペルー
6月	4回	リュウ・プイ・フォン	マレーシア
7月	4回	バタムンフ・エンフ・オリギル	モンゴル
8月	5回	レ・ティ・キム・ホア	ベトナム
9月	4回	シンクヤ・ジェイソン・パクナエン	フィリピン
10月	4回	マータザー・ギューラム	パキスタン
11月	5回	ヤダナー・モン	ミャンマー
12月	4回	マツウラ・サラ	アルゼンチン
令和5年1月	4回	リ・ルイボ	中国
2月	4回	サントス・クレーベル	ブラジル
3月	4回	タスラック・ジャスティン	アメリカ

ウ 外国絵本の読み聞かせ親子の会

外国語の音や文字、絵本にちりばめられた外国文化を感じとってもらうため、ネイティブの外国人による絵本の読み聞かせを、まちなか図書館との共催で開催した。

開催日時 毎月第2土曜日 午後2時～2時30分

場 所 まちなか図書館キッズスペース

開催月	出演者	言 語
令和4年4月	シモネ・ナカバラ・モンテネグロ	ボルトガル語
5月	サイ・シューハン	台湾華語
6月	今川 玲菜	英語
7月	張 贇	中国語
8月	リュウ・プイ・フォン	マレー語
9月	ジュルスマ・ラモヴィッチ	ドイツ語
10月	張 贇	中国語
11月	バタムンフ・エンフ・オリギル	モンゴル語

12月	ワレス・アンドリュー・ジェイ	英語
令和5年1月	サントス・クレール	ポルトガル語
2月	キム・ジョン	韓国語
3月	ヤダナー・モン	ミャンマー語

(3) 姉妹都市等の交流

ア 高校生海外交流事業

高校生がリモートを通じて外国人講師と楽しみながら英語を学ぶとともに、バーチャルでのホームステイ体験や異文化体験など正課授業では受けられないカリキュラムと交流活動により、国際的視野を広げ、次代を担う国際人の育成を図った。

時 期 令和4年8月8日～10日（3日間）

場 所 まちなか図書館インターナショナルスペース

参加者 豊橋市在住の高校生17名

費用等 参加費のうち半額は、参加者が負担

(4) 外国語講座

ア 語学講座

外国人講師等の講義を通して基礎的な語学力を養うとともに、市民レベルでの国際交流の推進に資するため、市民に外国語を学ぶ機会を提供した。

場 所 まちなか図書館インターナショナルスペース等

受講料 一般：10,000円 賛助会員：7,000円 小学生のための英会話：7,000円

おやこde英会話：8,000円 体験レッスンは、無料

講座名	開催日	時 間	受講者数	講 師
語学講座 体験レッ スン	令和4年 4月9日	午前10時 ～午後2時15分	115名	ピーター・アチャンポー、劉 慶普、 谷中 テレサ、トリスタン・セナー、 フランク・シェーフアー、ヴァレリ ー・ウマリ、ペロ・ディディエ
	4月10日	午前10時 ～11時15分	15名	

春学期

講座名	開催期間	時 間	受講者数	講 師
テレサのスタイリッ シュ英会話	令和4年 5月11日 ～7月27日	水曜日 午前10時30分～正午	16名	谷中 テレサ (フィリピン)
シニアのための英会 話	5月12日 ～7月28日	木曜日 午後1時30分～3時	16名	
劉先生と笑顔で学ぶ 中国語	5月14日 ～7月16日	土曜日 午前10時30分～正午	15名	劉 慶普 (中国)

小学生のための英会話	5月14日 ～7月16日	土曜日 午前10時～10時45分	12名	ピーター・アチャン ボー（アメリカ）
		午前11時～11時45分	6名	
おやこde英会話	5月14日 ～7月23日	土曜日 午前10時～10時40分	18名 (8組)	ヴァレリー・ウマリ (フィリピン)
		午前11時～11時40分	6名 (3組)	
トリスタンの楽しい英会話	5月15日 ～7月17日	日曜日 午前10時30分～正午	16名	トリスタン・セナー (オーストラリア)
はじめてのフランス語	5月15日 ～7月17日	日曜日 午前10時30分～正午	19名	ペロ・ディディエ (フランス)

秋学期

講座名	開催期間	時 間	受講者数	講 師
テレサのスタイリッシュ英会話	令和4年 9月21日 ～11月30日	水曜日 午前10時30分～正午	19名	谷中 テレサ (フィリピン)
シニアのための英会話	9月15日 ～11月24日	木曜日 午後1時30分～3時		
劉先生と笑顔で学ぶ中国語	9月10日 ～11月19日	土曜日 午前10時30分～正午	15名	劉 慶普（中国）
小学生のための英会話	9月10日 ～11月26日	土曜日 午前10時～10時45分	11名	ピーター・アチャン ボー（アメリカ）
		午前11時～11時45分	9名	
おやこde英会話	9月10日 ～11月19日	土曜日 午前10時～10時40分	18名 (9組)	ヴァレリー・ウマリ (フィリピン)
		午前11時～11時40分	13名 (6組)	
はじめてのドイツ語	9月10日 ～11月26日	土曜日 午前10時30分～正午	9名	フランク・シェーフ ァー（ドイツ）
トリスタンの楽しい英会話	9月11日 ～11月27日	日曜日 午前10時30分～正午	22名	トリスタン・セナー (オーストラリア)
はじめてのフランス語（オンライン開催）	9月11日 ～11月20日	日曜日 午前10時30分～正午	10名	ペロ・ディディエ (フランス)

冬学期

講座名	開催期間	時 間	受講者数	講 師
-----	------	-----	------	-----

テレサのスタイリッシュ英会話	令和5年 1月11日 ～3月15日	水曜日 午前10時30分～正午	17名	谷中 テレサ (フィリピン)
シニアのための英会話	1月12日 ～3月30日	木曜日 午後1時30分～3時	20名	
劉先生と笑顔で学ぶ中国語	1月14日 ～3月18日	土曜日 午前10時30分～正午	15名	劉 慶普 (中国)
ドイツ語の会話を楽しみましょう (オンライン開催)	1月14日 ～3月25日	土曜日 午前10時30分～正午	5名	フランク・シェーフ アー (ドイツ)
小学生のための英会話	1月14日 ～3月18日	土曜日 午前10時～10時45分	15名	ピーター・アチャンボー (アメリカ)
		午前11時～11時45分	11名	
おやこde英会話	1月14日 ～3月18日	土曜日 午前10時～10時40分	16名 (8組)	ヴァレリー・ウマリ (フィリピン)
		午前11時～11時40分	20名 (9組)	
トリスタンの楽しい英会話	1月15日 ～3月19日	日曜日 午前10時30分～正午	19名	トリスタン・セナー (オーストラリア)
はじめての韓国語	1月15日 ～3月19日	日曜日 午前10時30分～正午	15名	パク・ソンジョン (韓国)

イ ポルトガル語ラジオ講座アーカイブ版の提供

豊橋市と連携し、日本人が初歩のポルトガル語会話を楽しく学べる番組として、地域ラジオ局エフエム豊橋を通じて提供していたラジオ講座のアーカイブ版を豊橋市国際交流協会ホームページを通じて提供した。

内容 「はなそうポルトゲス」の平成21年10月放送分から全66回分のテキスト及び音声データをダウンロードにより提供

(5) 国際協力月間事業

主に次世代を担う若い世代を中心とした幅広い層を対象に、国際協力についての意識化及び理解の深化を図るため、夏休み期間中の8月を国際協力意識の啓発月間と位置づけ、「知る・考える・行動する」ための各種催しを実施した。

期間 令和4年8月1日～31日及び10月29日

場所 emCAMPUS STUDIO等

開催日	時間	内容	参加者数
令和4年 8月13日	午前10時30分～正午 午後1時30分～3時	国際協力映画上映会 ・「アレッポ最後の男たち」 ・「大海原のソングライン」	13名 10名

10月29日	正午～午後4時	わかば議会異文化交流推進事業とよアート ・ブラジルの粘土細工「ビスクイ」づくり ・フィリピンのクリスマス飾り「パロール」づくり	12名
--------	---------	---	-----

(6) 講師派遣人材バンク制度

母国や外国の紹介など、国際理解や多文化共生に関する様々なテーマについて、得意な分野を活かして講話、実技等の講座を実施する人材並びに翻訳、通訳及び日本語指導のできる人材などを広く募集する登録制度を設け、学校や一般からの講師派遣の依頼に基づき、適切な人材を紹介している。

対 象 在住外国人、留学生、海外経験のある市民、翻訳・通訳者、日本語指導者等
登録者数 18名（令和5年3月31日現在）
派遣実績 6件（通訳、翻訳、中学校英語指導、ライオンズクラブ例会講演）

(7) 団体連絡会議の開催

市内の国際交流団体及びグループの円滑な事業推進を図るため、関係団体の相互連携、情報交換及びネットワーク作りを目的とした連絡会議を開催した。

開催日時 令和5年3月18日 午後1時～2時
場 所 まちなか図書館インターナショナルスペース
参加者 8団体
内 容 ・各団体の活動状況紹介
・令和5年度豊橋市国際交流協会事業概要説明
・意見及び情報交換

4 国際交流、国際協力及び多文化共生の地域づくりに関する情報を提供する事業

(1) 協会機関紙の発行

海外体験談、海外情報や協会の事業などを掲載し、賛助会員、ボランティア、関係機関、公共施設等に配布した。また、幅広く閲覧ができるようホームページへの掲載も行った。

名 称 「コミュニステーション」第131号～133号（年3回発行）
規 格 A4判 8ページ
発行部数 各1,300部

(2) 協会ホームページ等の運営

ホームページ（日本語・英語・ポルトガル語及びタガログ語）により協会の事業案内、事業報告、市内で活動している国際交流団体などの情報を提供した。また、地震の基礎知識や家庭でできる日頃の備えについて紹介した、やさしい日本語併記の「防災チェックガイド」の外国語版（英語、ポルトガル語、中国語、スペイン語及びタガログ語）を掲載し、常時閲覧できるようにし、及びダウンロードによる利用を推進した。さらに、協会インスタグラムを立ち上げるなど、新たな媒体を活用した情報発信に取り組んだ。

(3) 情報の提供

情報の収集及び提供の充実

ア 参考図書等の収集及び提供

市民及び外国人に必要な情報を提供するため、海外及び国内の国際交流、国際協力に関する図書、雑誌、新聞等を収集した。

また、協会エントランス内に世界のマガジン閲覧コーナーを設置し、更なる情報提供の場を拡充した。

イ 大型モニター等による情報提供

II 令和4年度 決算報告
貸借対照表
(令和5年3月31日現在)

(単位：円)

科 目	当 年 度	前 年 度	増 減
I 資産の部			
1 流動資産			
現金預金	11,431,134	16,943,363	△5,512,229
未収金	1,145,672	0	1,145,672
流動資産合計	12,576,806	16,943,363	△4,366,557
2 固定資産			
(1) 基本財産			
投資有価証券	230,050,193	229,885,445	164,748
基本財産預金	27,309,807	27,474,555	△164,748
基本財産合計	257,360,000	257,360,000	0
(2) 特定資産			
退職給付引当資産	16,816,468	15,973,468	843,000
減価償却引当資産	702,000	2,887,472	△2,185,472
特定資産合計	17,518,468	18,860,940	△1,342,472
(3) その他固定資産			
什器備品	780,000	1,791,429	△1,011,429
減価償却累計額	△702,000	△1,470,600	768,600
電話加入権	317,755	317,755	0
その他固定資産合計	395,755	638,584	△242,829
固定資産合計	275,274,223	276,859,524	△1,585,301
資産合計	287,851,029	293,802,887	△5,951,858
II 負債の部			
1 流動負債			
未払金	10,229,057	14,673,701	△4,444,644
預り金	362,481	345,158	17,323
流動負債合計	10,591,538	15,018,859	△4,427,321
2 固定負債			
退職給付引当金	16,816,468	15,973,468	843,000
固定負債合計	16,816,468	15,973,468	843,000
負債合計	27,408,006	30,992,327	△3,584,321
III 正味財産の部			
1 指定正味財産			
豊橋市出捐金	254,730,000	254,730,000	0
寄付金	2,630,000	2,630,000	0
指定正味財産合計	257,360,000	257,360,000	0
(うち基本財産への充当額)	(257,360,000)	(257,360,000)	(0)
2 一般正味財産			
(うち特定資産への充当額)	3,083,023	5,450,560	△2,367,537
(うち特定資産への充当額)	(1,097,755)	(3,526,056)	(△2,428,301)
正味財産合計	260,443,023	262,810,560	△2,367,537
負債及び正味財産合計	287,851,029	293,802,887	△5,951,858

正味財産増減計算書

(令和4年4月1日から令和5年3月31日まで)

(単位：円)

科 目	当 年 度	前 年 度	増 減	備 考
I 一般正味財産増減の部				
1 経常増減の部				
(1) 経常収益				
基本財産運用益	1,317,045	1,317,045	0	
基本財産受取利息	1,317,045	1,317,045	0	
特定資産運用益	376	355	21	
特定資産受取利息	376	355	21	
退職給付引当資産受取利息	319	298	21	
減価償却引当資産受取利息	57	57	0	
受取会費	2,840,000	2,781,000	59,000	
賛助会員受取会費	2,840,000	2,781,000	59,000	
個人会員受取会費	1,500,000	1,461,000	39,000	
団体会員受取会費	1,340,000	1,320,000	20,000	
事業収益	16,156,089	14,273,056	1,883,033	
受取講座受講料	3,197,000	1,505,800	1,691,200	
受取広告料	150,000	150,000	0	
豊橋市事業受託収入	11,663,417	12,617,256	△953,839	
JICA日系社会研修受託収入	1,145,672	0	1,145,672	
受取補助金等	42,588,901	44,750,231	△2,161,330	
受取豊橋市補助金	42,588,901	44,650,231	△2,061,330	
受取愛知県国際交流協会補助金	0	100,000	△100,000	
受取負担金	364,650	0	364,650	
受取高校生海外派遣事業負担金	364,650	0	364,650	
受取参加者負担金	364,650	0	364,650	
転出補償金収入	0	12,807,400	△12,807,400	
雑収益	67,500	96,061	△28,561	
雑収益	67,500	96,061	△28,561	
経常収益計	63,334,561	76,025,148	△12,690,587	
(2) 経常費用				
事業費	56,689,777	61,086,551	△4,396,774	
役員報酬	1,437,905	1,430,902	7,003	
給料手当	29,768,921	29,905,551	△136,630	
臨時雇賃金	504,933	1,428,176	△923,243	
退職給付費用	705,000	854,000	△149,000	
福利厚生費	5,193,770	5,034,431	159,339	
会議費	0	3,250	△3,250	
旅費交通費	96,860	151,380	△54,520	
通信運搬費	526,880	658,606	△131,726	
食糧費	79,749	27,790	51,959	
消耗什器備品費	598,469	99,900	498,569	
消耗品費	1,700,865	1,715,162	△14,297	
印刷製本費	423,350	589,153	△165,803	
光熱水料費	0	340,091	△340,091	

(単位：円)

科 目	当 年 度	前 年 度	増 減	備 考
賃借料	3,808,310	6,902,942	△3,094,632	
保険料	12,600	13,500	△900	
諸謝金	3,388,530	3,062,544	325,986	
支払手数料	99,465	2,816	96,649	
支払負担金	1,077,000	579,000	498,000	
租税公課	973,100	2,070,700	△1,097,600	
支払助成金	2,000,000	1,596,112	403,888	
委託費	4,294,070	4,504,229	△210,159	
支払寄付金	0	116,316	△116,316	
管理費	8,769,492	14,627,649	△5,858,157	
役員報酬	2,846,903	2,838,972	7,931	
給料手当	2,227,000	2,239,000	△12,000	
退職給付費用	138,000	172,000	△34,000	
福利厚生費	751,499	755,305	△3,806	
会議費	4,800	1,080	3,720	
旅費交通費	16,180	3,180	13,000	
通信運搬費	210,535	244,734	△34,199	
消耗什器備品費	24,640	3,250,445	△3,225,805	
消耗品費	330,011	383,238	△53,227	
修繕費	0	280,874	△280,874	
印刷製本費	0	89,100	△89,100	
光熱水料費	514,042	407,946	106,096	
賃借料	1,223,632	1,253,808	△30,176	
租税公課	22,200	25,450	△3,250	
支払手数料	286,970	241,432	45,538	
支払負担金	42,400	49,400	△7,000	
委託費	130,680	2,261,855	△2,131,175	
保険料	0	129,830	△129,830	
経常費用計	65,459,269	75,714,200	△10,254,931	
当期経常増減額	△2,124,708	310,948	△2,435,656	
2 経常外増減の部				
(1) 経常外収益				
経常外収益計	0	0	0	
(2) 経常外費用				
その他固定資産除却額	242,829	0	242,829	
什器備品除却額	242,829	0	242,829	
経常外費用計	242,829	0	242,829	
当期経常外増減額	△242,829	0	△242,829	
当期一般正味財産増減額	△2,367,537	310,948	△2,678,485	
一般正味財産期首残高	5,450,560	5,139,612	310,948	
一般正味財産期末残高	3,083,023	5,450,560	△2,367,537	
II 指定正味財産増減の部				
当期指定正味財産増減額	0	0	0	
指定正味財産期首残高	257,360,000	257,360,000	0	
指定正味財産期末残高	257,360,000	257,360,000	0	
III 正味財産期末残高	260,443,023	262,810,560	△2,367,537	

正味財産増減計算書内訳表
(令和4年4月1日から令和5年3月31日まで)

(単位:円)

科 目	公 益 目 的 事 業 会 計						法人会計	内部取引消去	合 計
	公 1	公 2	公 3	公 4	共 通	小 計			
I 一般正味財産増減の部									
1 経常増減の部									
(1) 経常収益									
基本財産運用益					[1,317,045]	[1,317,045]			[1,317,045]
基本財産受取利息					1,317,045	1,317,045			1,317,045
特定資産運用益					[376]	[376]			[376]
特定資産受取利息					376	376			376
受取会費					[2,840,000]	[2,840,000]			[2,840,000]
賛助会員受取会費					2,840,000	2,840,000			2,840,000
事業収益	[1,758,541]	[11,311,548]	[2,936,000]	[150,000]		[16,156,089]			[16,156,089]
受取講座受講料		261,000	2,936,000			3,197,000			3,197,000
受取広告料				150,000		150,000			150,000
豊橋市事業受託収入	612,869	11,050,548				11,663,417			11,663,417
JICA日系社会研修受託収入	1,145,672					1,145,672			1,145,672
受取補助金等					[33,819,409]	[33,819,409]	[8,769,492]		[42,588,901]
受取豊橋市補助金					33,819,409	33,819,409	8,769,492		42,588,901
受取負担金			[364,650]			[364,650]			[364,650]
受取高校生海外派遣事業負担金			364,650			364,650			364,650
雑収益					[67,500]	[67,500]			[67,500]
雑収益					67,500	67,500			67,500
経常収益計	1,758,541	11,311,548	3,300,650	150,000	38,044,330	54,565,069	8,769,492	0	63,334,561
(2) 経常費用									
① 事業費	[10,231,234]	[23,082,860]	[14,242,542]	[9,133,141]		[56,689,777]			[56,689,777]
役員報酬	371,000	371,000	371,000	324,905		1,437,905			1,437,905
給料手当	5,126,560	12,817,346	5,638,402	6,186,613		29,768,921			29,768,921
臨時雇賃金	140,060	136,903	170,730	57,240		504,933			504,933
退職給付費用	62,000	93,000	275,000	275,000		705,000			705,000
福利厚生費	889,305	2,138,743	1,124,007	1,041,715		5,193,770			5,193,770
会議費									
旅費交通費		12,120	84,740			96,860			96,860
通信運搬費	19,237	122,068	131,292	254,283		526,880			526,880
食糧費	69,171	8,628	1,950			79,749			79,749
消耗什器備品費	459,869	138,600				598,469			598,469
消耗品費	606,485	507,404	260,690	326,286		1,700,865			1,700,865
印刷製本費				423,350		423,350			423,350
賃借料	137,894	2,488,654	1,095,248	86,514		3,808,310			3,808,310
保険料			12,600			12,600			12,600
諸謝金	79,000	255,530	3,054,000			3,388,530			3,388,530
支払手数料	96,657	2,200		608		99,465			99,465
支払負担金		1,077,000				1,077,000			1,077,000
租税公課	173,996	392,904	249,573	156,627		973,100			973,100
支払助成金	2,000,000					2,000,000			2,000,000
委託費		2,520,760	1,773,310			4,294,070			4,294,070
② 管理費							[8,769,492]		[8,769,492]
役員報酬							2,846,903		2,846,903
給料手当							2,227,000		2,227,000
退職給付費用							138,000		138,000
福利厚生費							751,499		751,499
会議費							4,800		4,800
旅費交通費							16,180		16,180
通信運搬費							210,535		210,535
消耗什器備品費							24,640		24,640
消耗品費							330,011		330,011
印刷製本費									
光熱水料							514,042		514,042
賃借料							1,223,632		1,223,632
租税公課							22,200		22,200
支払手数料							286,970		286,970
支払負担金							42,400		42,400
委託費							130,680		130,680
保険料									
経常費用計	10,231,234	23,082,860	14,242,542	9,133,141	0	56,689,777	8,769,492	0	65,459,269
評価損益等調整前当期経常増減額	△ 8,472,693	△ 11,771,312	△ 10,941,892	△ 8,983,141	38,044,330	△ 2,124,708	0	0	△ 2,124,708
評価損益等計	0	0	0	0	0	0	0	0	0
当期経常増減額	△ 8,472,693	△ 11,771,312	△ 10,941,892	△ 8,983,141	38,044,330	△ 2,124,708	0	0	△ 2,124,708
2 経常外増減の部									
(1) 経常外収益									
経常外収益計	0	0	0	0	0	0	0	0	0
(2) 経常外費用	49,086	1,052	68,940	13,969		133,047	109,782		242,829
その他固定資産除却額	49,086	1,052	68,940	13,969		133,047	109,782		242,829
什器備品除却額	49,086	1,052	68,940	13,969		133,047	109,782		242,829
経常外費用計	△ 49,086	△ 1,052	△ 68,940	△ 13,969		△ 133,047	△ 109,782		△ 242,829
当期経常外増減額	△ 49,086	△ 1,052	△ 68,940	△ 13,969		△ 133,047	△ 109,782		△ 242,829
当期一般正味財産増減額	△ 8,521,779	△ 11,772,364	△ 11,010,832	△ 8,997,110	38,044,330	△ 2,257,755	△ 109,782	0	△ 2,367,537
一般正味財産期首残高									5,450,560
一般正味財産期末残高									3,083,023
II 指定正味財産増減の部									
当期指定正味財産増減額									0
指定正味財産期首残高									257,360,000
指定正味財産期末残高									257,360,000
III 正味財産期末残高									260,443,023

(注) 貸借対照表内訳表を作成していないため、一般正味財産期首残高、一般正味財産期末残高、指定正味財産期首残高、指定正味財産期末残高及び正味財産期末残高は、合計欄のみを記載している。

財 産 目 録

(令和5年3月31日現在)

(単位：円)

貸借対照表科目		場所・物量等	使用目的等	金額		
(流動資産)	現金	手元保管	運転資金	26,459		
	預金	普通預金				
		三菱UFJ銀行豊橋支店	運転資金	10,188,528		
		ゆうちょ銀行豊橋支店	賛助会費、広告料等受取口座	1,216,147		
		豊橋信用金庫中央支店	賛助会費受取口座	0		
未収金	蒲郡信用金庫豊橋支店	賛助会費受取口座	0			
		独立行政法人国際協力機構中部センター	2022年度日系社会研修受託収入	1,145,672		
流動資産合計				12,576,806		
(固定資産)	基本財産	投資有価証券	国債 (SMBC日興証券)	公益目的保有財産であり、 運用益を公益目的事業の 財源として使用	230,050,193	
			関西電力社債 (みずほ証券)		99,971,250	
					130,078,943	
			基本財産預金	普通預金		27,309,807
				三菱UFJ銀行豊橋支店		309,807
	特定資産	退職給付引当資産	定期預金	職員の退職金の支払に備 えた積立預金	27,000,000	
			三菱UFJ銀行豊橋支店			
		減価償却引当資産		16,816,468		
	その他固定資産	減価償却引当資産	定期預金	備品の取替資金としての 積立預金	702,000	
			三菱UFJ銀行豊橋支店			
什器備品			80インチ液晶テレビ	公益目的保有財産であり、 公益目的事業に使用	780,000	
	減価償却累計額			△702,000		
	電話加入権			317,755		
固定資産合計				275,274,223		
資産合計				287,851,029		
(流動負債)	未払金	事業実施等に対する未払額		10,229,057		
	預り金	所得税ほか	所得税等の預り金	362,481		
流動負債合計				10,591,538		
(固定負債)	退職給付引当金	職員に対するもの	職員の退職金の支払に備 えたもの	16,816,468		
固定負債合計				16,816,468		
負債合計				27,408,006		
正味財産				260,443,023		

Ⅲ 令和5年度 事業計画

出入国管理及び難民認定法の改正（平成31年4月）に伴い、新しい在留資格「特定技能」による外国人雇用の環境整備が行われる中、未だに新型コロナウイルス感染症の感染拡大と収束が繰り返され、私たちの生活や行動様式は、あらゆる場面で大幅な変容を余儀なくされるとともに、在留外国人を取り巻く状況も大きく変化しています。

こうした状況の中、定款で定めた4つの柱の事業を中心に、引き続き地域の国際交流活動、国際意識の高揚、諸外国との相互理解・友好親善の一層の推進を図ってまいります。

また、事務所の移転（令和3年7月）を機に、これまでの各事業に加え、公益財団として新たな事業展開の取組を通して、地域や市民だけでなく地元大学及び東三河地域の国際交流協会との連携を深め、更なる地域の国際交流及び多文化共生に努めてまいります。

さらに、多様な文化及び生活習慣への理解を深め、自らの役割及び責任を自覚する中で、互いに信頼し、尊重し合う心を持ち、人が輝き安心して生活できる「平和・交流・共生のまち豊橋」の実現を目指してまいります。

1 国際交流及び国際協力の活動を推進する事業

(1) 交流会

ア ～平和・交流・共生のまち～ とよはしインターナショナル・フェスティバル2023

地域の在住外国人と市民が一堂に集い、楽しみながら相互理解や交流を深めるとともに、「平和・交流・共生の都市宣言」のまちとして、これからの国際交流、国際協力のあり方を考える場を提供する。

時 期 令和5年11月12日（予定）

場 所 豊橋市まちなか広場及びemCAMPUS一帯（予定）

参加者 地域に在住する一般市民及び外国人

内 容 各国の音楽やダンスのステージ、外国人による日本語スピーチコンテスト、ワールドグルメ、世界文化体験、フェアトレード、共催団体による各種交流イベント等に加え、「平和・交流・共生」をテーマとした催しを実施

※実行委員会を設置

イ 留学生交流事業

市内在住の留学生、研究生等が豊橋の夏の風物詩である「祇園花火」を鑑賞し、日本文化にふれるとともに、市民との交流を図る。

時 期 令和5年7月15日（予定）

参加者 留学生、研究生、ボランティア等 約100名

ウ 豊橋まつり総おどりへの参加

市内在住の留学生、研究生及び協会などで日本語を学んでいる外国人を招いて総おどりに参加し、ボランティア及び市民との交流の輪を広げる。

時 期 令和5年10月21日（予定）

参加者 留学生、研究生、地域在住外国人等 約100名

エ 留学生交流支援事業

(ア) 留学生パスポートの交付（市受託事業）

豊橋市内の留学生を対象に、市の施設を無料で利用できる「留学生パスポート」を交付し、母国と豊橋とをつなぐ架け橋となる留学生が地域への理解を深めるとともに、一般市民との交流機会を増やし、国際交流の促進を図る。

時期 令和5年5月～令和6年3月（通年）

対象 市内3大学（豊橋技術科学大学、愛知大学及び豊橋創造大学）に在籍する留学生

交付枚数 400枚

対象施設 豊橋総合動植物公園、豊橋市二川宿本陣資料館、豊橋市美術博物館等8施設

(イ) 留学生活動支援事業（市受託事業）

留学生と市民が日常生活の中で、自由に集まり気軽に交流しながら互いに理解を深める場を提供し、留学生は本市での生活を充実したものにでき、市民は様々な異文化を体験することができる「グローバルラウンジ」を開催する。

時期 令和5年5月～令和6年3月 毎月第3土曜日の午後

場所 まちなか図書館インターナショナルスペース

内容 留学生による国際理解プログラム、留学体験談、多言語ワークショップ等

対象 市内3大学に在籍する留学生、留学生をサポートする大学生、一般市民

(2) 友好親善事業

ア 親善交流会の開催

豊橋市の友好都市中国・南通市や姉妹都市アメリカ・トリード市、パートナーシティであるドイツ・ヴォルフスブルグ市、リトアニア・パネヴェジス市など、海外から来豊する訪問団の受入れに際し親善交流会を実施し、友好親善を図る。

(ア) 令和5年5月（予定） トリード大学生（アメリカ・トリード市）

(イ) 令和6年3月（予定） ドイツ・ヴォルフスブルグ市 中高生

(ウ) 未定 中高生等（中国・南通市及びリトアニア・パネヴェジス市）

イ 提携都市交流サポーター制度

新たな国際交流を市民と協働で推進する交流サポーターを募り、本市提携都市との相互理解と友好親善を深める。

- 内容
- ・提携各市からの訪問団来豊時の交流活動への参加及び協力
 - ・交流事業の企画及び実施
 - ・周年事業等への参加
 - ・各市オリジナルグッズの企画、作成等

(3) その他国際交流及び国際協力に関わる事業

協会の目的を達成するために必要な既存事業に加え、協会作成のオリジナルグッズを実費販売し、協会及び提携都市について広く市民に周知する。

2 外国人と共に暮らす多文化共生の地域づくりを推進する事業

(1) 日本語学習支援事業

ア にほんごきょうしつ、豊橋ふれあい日本語教室

地域在住外国人が、市民とのコミュニケーションを図り、自立した日常生活を送るための一助となるよう、日本語ボランティアの運営による日本語講座を開講する。

また、学習者のニーズにあった学習を継続できる体制を整え、日本語指導のほか精神面でのサポートや生活情報提供などのアドバイスも行う。

講座名	日程等	場 所	学習者
にほんごきょうしつ (年3期)	・月～金 午前10時～正午 (水曜日を除く。) ・土 午後3時30分～5時 午後7時～8時30分 ・日 午後1時～2時30分 午後3時30分～5時 (各12回程度) ・登録手数料 500円/期	まちなか図書館インターナショナルスペース等	在住外国人 年間400人
豊橋ふれあい日本語 教室(通年)	・木 午前10時～11時30分 (年40回程度) ・登録手数料 500円/期	アイプラザ豊橋	在住外国人 20人

イ 第14回東三河日本語スピーチコンテストへの参加

東三河5市の国際交流協会が共催し、地域で日本語を学習している外国人が出場する日本語スピーチコンテストを実施することで、学習者及び指導者の意欲を高めるとともに、より多くの一般市民が在住外国人の生の声を聴く機会を提供し、多文化共生への理解を図る。

時 期 令和6年1月下旬(予定)

場 所 新城市 ※開催当番市

内 容 日本語を母語としない外国人による日本語スピーチコンテスト

東三河5市(豊橋市、豊川市、蒲郡市、新城市及び田原市)の国際交流協会
共同開催 小中学生の部 14名(予定)、高校生以上の部 11名(予定)

その他 出場者は、共催する東三河5市の国際交流協会から選抜

ウ 日本語インターネットラジオ講座

インターネットラジオ局「ラジオニッケイ」が制作した、日系ブラジル人が基礎から楽

しく日本語を学べるコンテンツを、PCやスマートフォンでいつでも気軽に自宅で学べる講座として提供し、日本語学習の推進を図る。

番組名 「Vamos Ganbatear!」

内 容 協会ホームページのバナーより、アーカイブ版を常時ダウンロード可能とする。

(2) 外国人児童生徒支援事業

ア 外国人児童サマースクール事業（市受託事業）

外国人集住地域の外国人児童を対象に、学校、地域住民、保護者等が連携して夏休みを活用し、日本語学習や教科学習の支援を行う。あわせて、地域の主体的な活動を支援するため日本語指導ボランティアの養成を行う。

時期 小学校の夏休み4～10日間程度

場所 小学校の教室、校区市民館等

対象 小学校9校区（予定）

講師 地域住民等（対象校国際担当教員、放課後子ども教室ボランティア及び協会募集ボランティア）

(3) 外国人支援事業

ア 外国人のための日常生活相談

(ア) 日系人のための日常生活相談

地域に在住する外国人の約5割を占める日系人を対象に、滞在の長期化、定住化に伴い増加する日常生活の困りごとに対応するため、外国人相談員（ポルトガル語）による日常生活に関する相談業務を行う。

相談日 平日、土曜日及び日曜日（祝日及び年末年始を除く。）

相談時間 午前9時～午後5時

(イ) 外国人総合相談窓口（市受託事業）

外国人の急増及び多言語化に対応するため、多言語での情報提供及び相談を行うワンストップ型の「外国人総合相談窓口（インフォピア）」による、在住外国人への幅広い相談業務を行う。また、社会保険・年金制度やメンタルヘルスなど、各種専門相談会を定期的に開催する。

相談日 平日、土曜日及び日曜日（祝日及び年末年始を除く。）

相談時間 午前9時～午後5時

イ 外国人向け情報発信システム運営委託業務（市受託事業）

豊橋市役所での手続を含む多言語生活お役立ち情報発信プラットフォームを運用し、外国人に特化した生活情報（税金、年金、戸籍、医療などのカテゴリーごと）や期間限定の重要情報、また、最寄りの避難所などの災害情報等を発信し、外国人市民の生活上の利便性向上につなげる。

ウ 減災のための「やさしい日本語」推進事業（市受託事業）

災害時、日本語に不慣れなことで情報弱者となる外国人を、身近にいる地域住民がサポートできるよう、一般的な日本語よりも簡単でわかりやすい「やさしい日本語」を習得する講座を楽しく学べるワークショップ形式で開催する。平時からより多くの地域住民が参加し、関わることで、災害時の被害を最小限に食い止める取組を行う。

時期 全2回（随時）

場所 まちなか図書館インターナショナルスペース等

対象 一般市民、在住外国人市民等各30名

内容 「やさしい日本語」をテーマとした研修会

エ 外国人にやさしいまち「施設等認証ステッカー」配布事業

外国人市民にやさしい、日常生活がより住みやすく感じる、インバウンド推進も視野に入れた「外国人にやさしいまち」づくりを推進する。

内容 外国人市民から聞き取りした困りごとから一定の基準を設け、外国人の利用しやすさ向上に向けた取組を実施している事務所の希望者に認証ステッカーを配布

対象 市内の店舗、飲食店、公共施設等

オ 外国人のための税務相談会（市受託事業）

確定申告の時期に合わせて、通訳を配置した外国人向けの税務相談会を開催し、複雑な税務手続や、税金全般についての相談業務を行う（東海税理士会豊橋支部、NPO法人ABT豊橋ブラジル協会及びTFA豊橋フィリピン協会と共催）。

時期 令和6年2月初旬 日曜日2日間（予定）

場所 とよはし産業人材育成センター（予定）

対応言語 ポルトガル語、スペイン語、英語及びタガログ語

3 国際交流、国際協力及び多文化共生の地域づくりの推進役となる人材の育成と市民活動の支援に関する事業

(1) ボランティア登録・育成・紹介等事業

ア 国際交流ボランティア活動事業

ボランティア活動の活性化に向けて、地域における活動の担い手を育成する。また、ボランティア意識を高め、自主的な活動を支援する。

(ア) 登録ボランティアの種類

事業企画・運営、ホームステイ・ホームビジット、通訳・翻訳、日本語指導（にほんごきょうしつ、豊橋ふれあい日本語教室の運営）

(イ) 意見交換会の開催

イ 日本語ボランティア養成講座

一般市民を対象に、外国人及び外国人児童への日本語指導法やボランティア活動について学ぶ養成講座を開催し、日本語ボランティアの養成及びスキルアップを図る。

時 期 第1期 令和5年9月～11月 第2期 令和6年1月～3月
場 所 まちなか図書館インターナショナルスペース等
受講料等 一般市民 各20名 賛助会員：3,000円、一般：5,000円
※日本語ボランティア活動者には、研修として機会を提供（無料）
内 容 外国人学習者への日本語指導法及びボランティア活動について

ウ 災害時通訳ボランティアの養成

豊橋市内で、地震、風水害等の災害が発生した場合、日本語の通じない外国人被災者の支援を行う災害時通訳ボランティアを養成する。

時期 新規募集通年

内容 専門研修会、防災講演会への参加等（年2回程度）

対象 令和4年度登録者及び新規登録者

(2) 国際交流推進事業

ア 国際交流サロン（「食で味わう海外提携都市めぐり」、「外国人のための日本文化教室」を統合）

地域在住の外国人や、海外での生活経験、留学経験のある日本人から、世界各国の衣食住など身近な話題を学び、異文化に対する理解を深める。また、国際協力活動実践者の体験談などの講演及び体験発表を通して、市民の国際協力・国際貢献に対する意識の醸成を図る。

時 期 全6回（随時）

場 所 まちなか図書館インターナショナルスペース等

受講料等 一般市民 各30名～50名 無料（材料費が必要なものは、実費）

内 容 講演会、料理教室、日本文化紹介等

イ 「とよはしザ・ワールド」の放送

地域在住外国人が他国の言語、文化、音楽等を気軽に楽しく紹介する番組を、地域のラジオ局エフエム豊橋を通じて提供する。海外の様々な地域の文化及び慣習を理解して、お互いの文化を尊重し身近に感じることで、異文化相互理解及び交流促進を図る。

時 期 令和5年4月～令和6年3月

初回放送：毎週火曜日 午後0時45分～1時（15分間）

再放送：毎週土曜日 午後0時45分～1時（15分間）

内 容 番組名「とよはしザ・ワールド」

月単位で一国の文化、言語、音楽等の紹介

出演者 豊橋在住外国人及びラジオパーソナリティ

ウ 外国語の絵本の読み聞かせ親子の会

外国語の音や文字、絵本にちりばめられた外国文化を感じとってもらうため、ネイティブの外国人による絵本の読み聞かせを行う。

時期 令和5年4月～令和6年3月 毎月第2土曜日 午後2時～2時30分

場所 まちなか図書館キッズスペース

対象 就学前の幼児・子ども及びその親

エ 現地レポーターとオンラインでつなぐ海外バーチャルツアー

現地在住レポーターからの臨場感あふれるライブ映像配信を通し、読み物や体験談の講演では味わえない生の現地の暮らしに触れ、各国の庶民レベルの文化への見聞を広めることで、真の異文化理解を深める。

時期 年2回

場所 まちなか図書館インターナショナルスペース

対象 一般市民20名程度

レポーター 海外在住ボランティア、歴代国際交流員、豊橋親善大使等

(3) 姉妹都市等との交流

ア 青少年海外交流事業

高校生海外派遣事業（インターナショナル・ユース・アカデミー）の代替として、中・高校生がトリード大学出身のALTや豊橋技術科学大学留学生など外国人講師と楽しみながら英語に親しみ、学校の正課授業では味わえない機会を創出することにより、国際的視野を広げ、次代を担う国際人の育成を図る。

時期 令和5年8月上旬（3日間）

場所 まちなか図書館インターナショナルスペース等

人員 豊橋市在住の中・高校生20名程度（公募）

内容 ゲーム、食事等を通しての実践的な英会話の習得、豊橋技術科学大学留学生による学内見学会等の交流等

(4) 外国語講座

ア 語学講座

外国人講師等による講義を通して、基礎的な語学力を養うとともに異文化、習慣等を正しく理解し、国際感覚を養う。また、年度初めに講座の内容を紹介する体験講座を開催する。

時期 体験講座 令和5年4月上旬

春学期 令和5年5月～7月（12回）

秋学期 令和5年10月～12月（12回）

冬学期 短期講座（6回）、特殊言語（ZOOM、10回）

場所 まちなか図書館インターナショナルスペース等

受講料等 一般市民 各15～20名（定員は語学により異なる。シニア英会話は50才以上）

賛助会員：9,000円、一般：12,000円

小学生英会話：7,000円、おやこ英会話：9,000円

短期 賛助会員：4,000円、一般：6,000円

ZOOM 賛助会員：7,000円、一般：10,000円

- 内 容 春学期 初級英会話（Ⅰ・Ⅱ）、シニア英会話（入門）、初級中国語、
小学生のための英会話（入門）、おやこ英会話（入門）
秋学期 初級英会話（Ⅰ・Ⅱ）、シニア英会話（入門）、初中級中国語、
小学生のための英会話（入門）、おやこ英会話（入門）
冬学期 ドイツ語、フランス語、スペイン語、韓国語等

（5）国際協力月間事業

ア 国際協力月間

主に次世代を担う若い世代を中心とした幅広い層を対象に、国際協力についての意識化及び理解の深化を図るため、夏休み期間中の8月を国際協力意識の啓発月間と位置づけ、各種催しを実施する。

時期 令和5年8月

場所 まちなか図書館インターナショナルスペース、こども未来館ここにこ等

対象 小・中・高校生及び一般市民

内容 とよはし地球体験学校、国際協力に関する映画上映会、国際協力に関する講演会等

（6）講師派遣人材バンク制度

母国や外国の紹介、翻訳・通訳など、国際理解や多文化共生に関する様々なテーマについて、得意な分野を活かして講話や実務を実施する人材を広く募集する登録制度を設け、学校や一般からの講師派遣の依頼に基づき、適切な人材を紹介する。

対象 在住外国人、留学生、海外経験のある市民等

（7）団体連絡会議の開催

市内の国際交流団体、グループの円滑な事業推進を図るため、関係団体の相互連携、情報交換、ネットワークづくりを目的とした連絡会議を開催する。

時期 令和6年3月中旬

対象 国際交流団体、団体ボランティア等

4 国際交流、国際協力及び多文化共生の地域づくりに関する情報を提供する事業

（1）協会機関紙の発行

協会の事業案内、活動内容の紹介及び地域の国際交流活動団体などの情報を広く市民に提供することにより、市民の国際感覚の啓発に努めるとともに、協会に対する認識を深め、協会活動への幅広い参加を得る。

名称 「コミュニケーション」（年2回発行）

規格 A4判 8ページ

部数 各1,300部／回

（2）情報の提供

市民及び外国人が気軽に利用できる情報提供スペースを設け、Wi-Fiの利用をはじめ、国際交流・国際理解、海外・日本紹介に関する図書、資料等を収集し必要な情報を提供する。

また、協会のホームページ（日本語、英語、ポルトガル語、中国語及びタガログ語）やインスタグラムを管理し、各種事業案内、地域の国際交流活動紹介などの情報を発信する。さらに、豊橋市市民協創部多文化共生・国際課と協働し、SNSを利用した情報発信を行う。

IV 令和5年度 収支予算
収支予算書（損益ベース）

（令和5年4月1日から令和6年3月31日まで）

（単位：千円）

科 目	予 算 額	前年度予算額	増 減
I 一般正味財産増減の部			
1 経常増減の部			
(1) 経常収益			
①基本財産運用益	1,192	1,319	△127
基本財産受取利息	1,192	1,319	△127
②特定資産運用益	1	1	0
特定資産受取利息	1	1	0
退職給付引当資産受取利息	1	1	0
特定資産受取利息	0	0	0
③受取会費	3,000	3,050	△50
賛助会員受取会費	3,000	3,050	△50
個人会員受取会費	1,590	1,650	△60
団体会員受取会費	1,410	1,400	10
④事業収益	17,701	18,563	△862
受取講座受講料	3,193	3,955	△762
受取広告料	150	150	0
豊橋市事業受託収入	14,358	14,458	△100
⑤受取補助金	49,000	49,100	△100
受取豊橋市補助金	49,000	49,100	△100
⑥受取負担金	514	2,126	△1,612
受取青少年海外交流事業負担金	514	2,091	△1,577
受取参加者負担金	514	2,091	△1,577
その他受取負担金	0	35	△35
⑦雑収益	88	75	13
雑収益	88	75	13
経常収益計	71,496	74,234	△2,738
(2) 経常費用			
①事業費	63,137	66,296	△3,159
役員報酬	1,468	1,484	△16
給料手当	31,455	30,835	620
臨時雇賃金	1,434	1,624	△190
退職給付費用	648	705	△57
福利厚生費	5,538	5,393	145
会議費	43	38	5
旅費交通費	262	2,802	△2,540
通信運搬費	712	887	△175
食糧費	295	339	△44
原価償却費	0	9	△9
消耗品費	2,661	1,919	742
印刷製本費	308	377	△69
賃借料	4,615	6,219	△1,604
保険料	48	77	△29
諸謝金	3,475	3,923	△448

(単位：千円)

科 目	予 算 額	前年度予算額	増 減
支 払 手 数 料	159	156	3
支 払 負 担 金	1,447	3,054	△1,607
租 税 公 課	968	0	968
支 払 助 成 金	2,200	2,000	200
委 託 費	5,401	4,455	946
②管 理 費	9,271	9,008	263
役 員 報 酬	2,920	2,945	△25
給 料 手 当	2,232	2,227	5
退 職 給 付 費 用	113	138	△25
福 利 厚 生 費	752	754	△2
会 議 費	11	12	△1
旅 費 交 通 費	26	33	△7
通 信 運 搬 費	281	301	△20
食 糧 費	4	5	△1
減 価 償 却 費	0	59	△59
消 耗 品 費	468	382	86
修 繕 費	30	30	0
印 刷 製 本 費	44	44	0
光 熱 水 料 費	420	366	54
賃 借 料	1,362	1,129	233
租 税 公 課	35	40	△5
支 払 手 数 料	352	305	47
支 払 負 担 金	63	63	0
委 託 費	143	160	△17
雑 支 出	15	15	0
経常費用計	72,408	75,304	△2,896
評価損益等調整前当期経常増減額	△912	△1,070	158
評価損益等計	0	0	0
当期経常増減額	△912	△1,070	158
2 経常外増減の部			
(1) 経常外収益			
経常外収益計	0	0	0
(2) 経常外費用			
経常外費用計	0	0	0
当期経常外増減額	0	0	0
他会計振替額	0	0	0
当期一般正味財産増減額	△912	△1,070	158
一般正味財産期首残高	5,450	5,139	311
一般正味財産期末残高	4,538	4,069	469
II 指定正味財産増減の部			
当期指定正味財産増減額	0	0	0
指定正味財産期首残高	257,360	257,360	0
指定正味財産期末残高	257,360	257,360	0
III 正味財産期末残高	261,898	261,429	469

収支予算書内訳書（損益ベース）

（令和5年4月1日から令和6年3月31日まで）

（単位：千円）

科 目	公 益 目 的 事 業 会 計						法人会計	内部取引 控除	合 計
	公 1	公 2	公 3	公 4	共 通	小 計			
	国際交流・ 国際協力	多文化共生	人材育成・ 市民活動支援	情報提供					
I 一般正味財産増減の部									
1 経常増減の部									
(1) 経常収益									
① 基本財産運用益	0	0	0	0	1,192	1,192	0	0	1,192
基本財産受取利息	0	0	0	0	1,192	1,192	0	0	1,192
② 特定資産運用益	0	0	0	0	1	1	0	0	1
特定資産受取利息	0	0	0	0	1	1	0	0	1
退職給付引当資産受取利息	0	0	0	0	1	1	0	0	1
特定資産受取利息	0	0	0	0	0	0	0	0	0
③ 受取会費	0	0	0	0	3,000	3,000	0	0	3,000
賛助会員受取会費	0	0	0	0	3,000	3,000	0	0	3,000
個人会員受取会費	0	0	0	0	1,590	1,590	0	0	1,590
団体会員受取会費	0	0	0	0	1,410	1,410	0	0	1,410
④ 事業収益	1,482	13,101	2,968	150	0	17,701	0	0	17,701
受取講座受講料	0	225	2,968	0	0	3,193	0	0	3,193
受取広告料	0	0	0	150	0	150	0	0	150
豊橋市事業受託収入	1,482	12,876	0	0	0	14,358	0	0	14,358
⑤ 受取補助金	0	0	0	0	39,729	39,729	9,271	0	49,000
受取豊橋市補助金	0	0	0	0	39,729	39,729	9,271	0	49,000
⑥ 受取負担金	0	0	514	0	0	514	0	0	514
受取青少年海外交流事業負担金	0	0	514	0	0	514	0	0	514
受取参加者負担金	0	0	514	0	0	514	0	0	514
⑦ 雑収益	0	0	0	0	88	88	0	0	88
雑収益	0	0	0	0	88	88	0	0	88
経常収益計	1,482	13,101	3,482	150	44,010	62,225	9,271	0	71,496

(単位：千円)

科 目	公 益 目 的 事 業 会 計						法人会計	内部 取引 控除	合 計
	公 1	公 2	公 3	公 4	共 通	小 計			
	国際交流・ 国際協力	多文化共生	人材育成・ 市民活動支援	情報提供					
(2) 経常費用									
① 事業費	11,580	25,889	15,303	8,996	1,369	63,137	0	63,137	
役員報酬	367	367	367	367	0	1,468	0	1,468	
給料手当	5,294	13,491	6,406	6,264	0	31,455	0	31,455	
臨時雇賃金	309	349	621	155	0	1,434	0	1,434	
退職給付費用	79	119	225	225	0	648	0	648	
福利厚生費	928	2,313	1,158	1,139	0	5,538	0	5,538	
会議費	11	17	15	0	0	43	0	43	
旅費交通費	18	81	163	0	0	262	0	262	
通信運搬費	87	231	175	219	0	712	0	712	
食糧費	237	49	9	0	0	295	0	295	
消耗品費	1,107	670	530	354	0	2,661	0	2,661	
印刷製本費	0	40	0	268	0	308	0	308	
賃借料	480	2,842	889	3	401	4,615	0	4,615	
保険料	12	0	36	0	0	48	0	48	
諸謝金	298	370	2,807	0	0	3,475	0	3,475	
支払手数料	153	4	0	2	0	159	0	159	
支払負担金	0	1,363	84	0	0	1,447	0	1,447	
租税公課	0	0	0	0	968	968	0	968	
支払助成金	2,200	0	0	0	0	2,200	0	2,200	
委託費	0	3,583	1,818	0	0	5,401	0	5,401	
② 管理費	0	0	0	0	0	0	9,271	9,271	
役員報酬	0	0	0	0	0	0	2,920	2,920	
給料手当	0	0	0	0	0	0	2,232	2,232	
退職給付費用	0	0	0	0	0	0	113	113	
福利厚生費	0	0	0	0	0	0	752	752	
会議費	0	0	0	0	0	0	11	11	
旅費交通費	0	0	0	0	0	0	26	26	
通信運搬費	0	0	0	0	0	0	281	281	
食糧費	0	0	0	0	0	0	4	4	
消耗品費	0	0	0	0	0	0	468	468	
修繕費	0	0	0	0	0	0	30	30	
印刷製本費	0	0	0	0	0	0	44	44	
光熱水料費	0	0	0	0	0	0	420	420	
賃借料	0	0	0	0	0	0	1,362	1,362	
租税公課	0	0	0	0	0	0	35	35	
支払手数料	0	0	0	0	0	0	352	352	
支払負担金	0	0	0	0	0	0	63	63	
委託費	0	0	0	0	0	0	143	143	
雑支出	0	0	0	0	0	0	15	15	
経常費用計	11,580	25,889	15,303	8,996	1,369	63,137	9,271	72,408	
評価損益等調整前当期経常増減額	△ 10,098	△ 12,788	△ 11,821	△ 8,846	42,641	△ 912	0	△ 912	
評価損益等計	0	0	0	0	0	0	0	0	
当期経常増減額	△ 10,098	△ 12,788	△ 11,821	△ 8,846	42,641	△ 912	0	△ 912	
2 経常外増減の部									
(1) 経常外収益	0	0	0	0	0	0	0	0	
経常外収益計	0	0	0	0	0	0	0	0	
(2) 経常外費用	0	0	0	0	0	0	0	0	
経常外費用計	0	0	0	0	0	0	0	0	
当期経常外増減額	0	0	0	0	0	0	0	0	
他会計振替額	0	0	0	0	0	0	0	0	
当期一般正味財産増減額	△ 10,098	△ 12,788	△ 11,821	△ 8,846	42,641	△ 912	0	△ 912	
一般正味財産期首残高	0	0	0	0	0	0	5,450	5,450	
一般正味財産期末残高	△ 10,098	△ 12,788	△ 11,821	△ 8,846	42,641	△ 912	5,450	4,538	
II 指定正味財産増減の部									
当期指定正味財産増減額	0	0	0	0	0	0	0	0	
指定正味財産期首残高	0	0	0	0	0	0	257,360	257,360	
指定正味財産期末残高	0	0	0	0	0	0	257,360	257,360	
III 正味財産期末残高	△ 10,098	△ 12,788	△ 11,821	△ 8,846	42,641	△ 912	262,810	261,898	